GAZETA DE TRANSILVANIA.

ANUL AL XI-LEA.

№ 90. Brashov, 4. Noemvrie 1848.

МОНАРХІА АВСТРІАКЪ.

TRANCILVANIA. Фъгъраш, 12. Noemвріе н. Астъзі дістріктвл Фъгърашвлві сав маі пе ромъпеще цара Олтвлві ав о zi маре дпсемнатъ, скзмпъ. Астъзі попорвл ромън дп пътър ка de 70 міі дмі алеасе прін аі съі депвтаці пе офіціалії de цінвт кжді кад сзнт дрептвл алецерії. Резвлтатвл фв неащептат пв нъмаі пентрв пріетінї, чі маі въртос пентрв дшманї карії кредеа дп пегрвл лор сфлет къ дпъ тіранісмвл морал ші спірітвал дп каре цінвсеръ пе ромъні, пв се вор афла атъці вървацї інтеліценці кжді съ дмплз поствріле вакапте; поі дпсъ пестім ізвітеі пóстре пацівні кв дзлче вкврїе, къ дін чеі 11 амплоіаці алеші сънт 8 ізвріці авсолвці, вкврь че пв се дптъмпла пічі ла фоста аріето-вірократіа магіаръ.

D. маіор пепс. Мангесівс ка окъртвітор провісорїв пе ла 9 ½ óре dimineaца дескісе пзмерóса адвпаре дп калітате de прешедінте. D. в. Тіемар кзпітанвл командант ал четъцїі ка комісарїв тотодатъ ал Ес. С. генералвлві командант рості ав кввънт цермап енерцюс, дп каре дптре алтеле десфъшврї, дрептвл алецерії ші асігврї пе адвпаре, къ алецереа пóте ві требве съ фіе кв тотвл ліверъ, дела карева ші квмва сілеї съ стea департе. Dn. A. Тр. Лавріан каре дмпревпъ кв Dn. адв. Іоан Брап вепісеръ дела комітетвл пацівпал спре а лвміна пе попор асвпра фрптосвлві дрепт дп ал кърві dепрíndере íntрї, dede вп ръспвнс ромънеск прімít кв плъчере генералъ. Dn. І. Брап dедзсе дпсвшіріле дрептвлві алецерії. Попорвл каре дп чea маі маре парте пв дпкъпea дп салъ, черea съ аскълте пе ómenії съі дп кърте афаръ. Се депмі о комісіе карева съ черчетезе пзмървл ші плепіпотінцеле алегъторілор; ачеаш еші афаръ ші квкрї, вколо. Се алесеръ ші секретарі аі адвпърії; dар маі ънтеі кждва преоцї ші мірені дістріктвалі червръ дп пзмеле адвпърії, къ ачеаста дореще ка тоцї вървацїі інтеліценці вепіці пічі пзмаі ка оаспеці съ фіе прівіці ка адевъраці метврії аі адвпърії; ашеа се дптъмплз къ секретарії фсеръ депміці пентрв астъдатъ. І. Брап: Г. Баріц, І. Попасв, Dавід Алтъшапв, Dім. Паповіч, Гевавр. Кв ачеаста квкрїріле се атъпарь пе 3 ½ óре dвпъ аміазі.

Шедінца се контіввї афарь ла о масъ дп окії ші авзва тътврор. Маі ънтеі попорвл фв дптребат dакъ вопеще ашї da вотв вокл кътe вокл, сав а алеце прін аклamaцїе. Попорвл прімі модвл din врмъ, дпсъ сзнт кондіцїе ка орі чіне ар пофті вп алт пзме, съ 'ші десконере пе'пвоірea са фърь пічі о сфіалъ. Ашеа се алесерь:

В. кзпітан (кърмвітор Плеа, къчі Ілеа атърнъ дела депвтірea педертврїтъ a попархвлві) Dавід Алтъшапвл, бърват матвр de 40 апї, карактер таре, ізріст ввп.

Нотарів прімарів Іоан Алдвлеа, адвокат.

В. нотарів Нік. Гъетап, авс. ізріст.

Перчептор К. Съкъреап, секрет. маџ. ла Брашов.

Асесорі сав сепаторі актвалі: Матеів Поп (астъзі депвтат ла Пеща), Арон Пзмпеа, проф. de філос.; І. Кодреа, проф.; Dім. Паповіч. тріческіматор; Г. Шваллері, адвок. ла Сівіїв; Іоан Пвшкашв, авс. ізріст, проф.; Іліе Морарв; Георгів Фъгъръшапв.

Dін ачещі офіціалі 5 сънт пъскъці din дістрікт, чеілалці маі тощ din вечінвл дістрікт ал Бърсеі (Брашов.)

Протоколіствл, архівареі, ректіфікаторії пв кад пъпъ акзм сзнт алецереа попорвлві, чі сзнт депвтірea офіціалатвлві.

Нзмірea de солгъвіръ сав жздекъторі de ровї, адікъ свввкрмвіторі ла дпсаш провокареа Длві прешедінте фв касатъ кв тотвл ка рвшпътóре de ómenіme, ка ші ачесте 6 постврі се щерсерь ка піще міжлóче de деспоіере ші дп лок de ачелеа се депвтірь інспекторі, дпсъ тот дп персóпеле a 6 сепаторі, кът есте ші дптре съсіме.

Лімва офіціалъ a дістріктвлві се дптродвсе ipso facto чea ромънъ.

Се маі депвтірь ші чеі 3 протопопі аі дістріктвлві, пароххл еванц. лятеран ші пароххл ром. din Раковіца, кът ші N. Opridan de сепаторі ad honores (фіреще фърь пічі о леафъ.)

Дп врмъ депъче Dn. Брап чіті протоколвл зілеі, попорвл маі провокъ пе Лавріан, Баріц, Попасв ка съ ле кввінте, къ de ші дпсерасе ей тот ера гата аі асквлта кът de мвлт. Ачеаста се ші фъкъ. Dвпъ свбскріереа протоколвлві адвпареа се дпкеіе кв о дзлче вкврїе a тътврор. Дпсемнът къ din пацівпіі вигарі de 600 сфлете пічі вввл пв се івї, ші вінe фъкърь. —

Dін къмпвл de ресвелъ. Дп 5. Noemвріе к. п. кзпітанвл de кавалеріме D. de Калхберг папъпдвсе дп фрептea a дóї ескадróне de швалцері din реціментвл архідвчелві Ферdінанд Максіміліан ші a дóї компанії de інфантеріе din рец. лві Лаінінген сфърмъ ші дмпрещіе лагървл секвілор дела Іерпот, каре конста din 4000 осташі кв глоателе de дмпревпъ. Дшманвл фвці песпе Мървш ші се фъкъ певзът, лъсънd дп мъна артатеі дмпъръщі 3 офіцірі ші 120 осташі de рънd прінші.

Непорочіта еспедіцівне че о дптрепрінсе дп зілеле требвте o дівізівне de глóте ка 700 ла пвмър, дп пъмъптвл секвіпеі, пâв

фост din цінутул Фъгъраш8лві сă8 din цара Олтълві, чі din скаунул Кохалм8лві dупъ кът се вede din ун рапорт офічіал чел дъ кăпітанул Іуліе Щайнвърг, каре фъсесе комендантеле. — Ăн ачела се плънце амар асупра пъмітеі гарде съсещі дела Кохалм, зікънd кă dупъ че трекърă прін 13 сате секъещі, каре тóте се ăнкіпаръ арътънd стіндарде албе, апоі ажънсерă ла Бікфалва, унде се афла ка врео 300 секві армаці че вениserъ дела Одорхеіь. Кăпітанул комендантe пъзънdві пе ачеіа, чі орънdві пе гардісті ші меарсе ка съ ворвіаскъ кă депутаці секві карі ăі ешіserъ ăнаінте. Авіа се ăнтоарсе де аколо, кънd ші вълъ, къ ăнтре óменіі съі се пъскасе о чеартъ ші о стрігаре маре. Ăнтр'ачеа треі секві тінері порніръ кътре гарда съсеаскъ, карея зъріndві din депъртаре, о лă ла фугъ ръшінoасъ ші се ăнпрăщіé ăн тоате пърціле. Секвіі ăнцелегънd десупре о ласітате ка ачеаста, пъвълірă асупра сасілор че фъціа ші ка врео 50 de інші ăші дескърка-ръ пъшціле асупра лор, ір чейалці секві прівіа din депъртаре ші pidea de кърацівă чел de іепъре ал гардеі дела Кохалм. Жърналъ din Сібііь адаогъ, къ пата ачеаста de ръшіне пъ се пóте спъла алтфелів декът прін ун атак ăнсъфлецітóріь, прін ърцаре дакъ сасіі дела Кохалм пъ вор съ ретъпъ de ръшіне ăнаінтеа фрацілор съі, карій арътарă кравъре пъпъ пе ла М. Ошорхеіь, съ се сіліаскъ а'ші ăндрепта опóреа прін ун кърацію demнъ de пъмеле съсеск.

Комітатул Zapandвлві афлăndъсе астъзі фъръ ăмплоіаці чівілі, (къчі чеі че фъсесе пъпъ акума, fiind тоці магіарі о тълірă ла фугъ,) ăн. цінералкомандо афлă кă кале а трімите аколо de administrátor ал цінутълві пе кăпітанул пенсіонат Петрă Търват, кă ăнсърчіпаре ка de лок съ пъшіаскъ ла алецерea офічіалілор.

Терроріствл магіарілор, пе лънгă тóте отепóселе прокіетърі че се фъкърă din партеа комендеі цінерале, пъ ва съ ăнчете. Вінері ăн 3. Noembр. вагарії маі спъзърарă ла Клăж ші пе протопопул ромън Търк дела Кътіна, ун вътрăт прея респектат ші квноскът de тоці ромънії ка ун пърінте кă карактер ші пъртаре солідъ, despre карe, трекът fiind de 70 апі, нъмаі фанатічії ші вар варії ребелі вор пътea зіче, къ аă фост ръпіт de фокъл тінерецелор ші съă местекат ăн треві політіче. Ăн цінутул лві маі спъзърарă ăнкă врео чінчі ромъні ші пе лънгă ачеea префъкърă ăн чепъшъ ші врео патрă сате ромъпещі ăн вечінътатеа Клăжълві.

Din лагърул секвілор дела Біотфалă ăн скаунул Одорхеіълві афлăт, къ Хаплер dупъ че ăн фугă са кътре Одорхеіь ăнпінсе тóте сателе чеі ста ăн кале, апоі ла Телек спъзърă doiспрезечe ромъні, ір пе алціі ăі легă ăн лăнцърі ші аша ăі арвънкă de ші ăн фок, пе къціва ăі трасе ăн фрігаре ші аша тортъраці ăі трімісе пе чеea лúме. Аă пъ съпт ачесте фапте de але тътарілор, тіранії ші варварії че нъмаі секвіі ле пот ăнтрепинде? Пъпъ кънd Dómne!

Маі мълте скрісорі din цінутул Бістріцій не аратъ сосірea D. цінерал-бріgадір Вардепер кă ăнтреага са бріgадъ din Галіція, каре акум ар ста ăн легътъръ кă в. колонелул Бръан. Мълціме de трупе маі нóрні din Галіція атът ăн Трансілванія, кът ші ăн Бугаріа.

(S. B.)

Ръспънсул ăнпетіціúнеі унúі анонім din Газета de Трансілванія Nр. 78 а. к.

Ун кореспондент анонім ал Газетеі ноастре din Брашов тъ провóкъ ăн Nр. 78 а. к. ал ачеяш газете, ші анúме ăн ăмпъртъшіреа параціúнеі орале а преоцілор Захаріе Кріщанă ші Dимітре Пълошіанă despre жъфъріле ші крúзіміле, ăн маі мълте сате din партеа унгурілор ші а съкúлор съвършіте, къ оаре маі стаă еă, каре кă тоатъ пътереа еніскопеаскъ опреам пе ромъні съ пă съ армеzе, — ші акúма вăо, къ пă лі се ва ăнтъмпла німіка din партеа магіарілор? Ла каре съвскрісъл тъ афлă ăндаторат а да неамълві меă ăрмътóреа декіарацію́не; ăнаінте de адúнареа націоналъ din Блаж ам фост ăнтребат de попорúл пострă din Сас-Сеveш ші de чел din Меркúреа: къ че съ факъ кă ăнартареа, пентрă къ domnii инспекторі ăі сілеск съ ія арме? Еă леам ръспúнс, къ de време че лúкрúл ачеста пă съ цine нъмаі de мине, чі de націúнеа ăнтреагъ, сінгур пă'л почіă хотърă, фъръ ăл ва хотърî націúнеа, каре пеste врео кътева зіле ера съ се адúне ла Блаж, ші апоі прекът ва хотърî, аша вом фаче. Кă ачеастъ дескоперіре съă мълцъміт попорúл din локúріле нъміте, de потрівіт афлăndъ ші алці націоналісті аі пострії, карії токма ера de фацъ. Ăн тімпúл ачеста пă нъмаі къ пă пе ера ертат а пе фаче ноі гнардъ націоналъ de цine стътътóре, dар ăнкъ ші дела привації ромъні ăл чеа маі маре парте а църіі съ есеква артеле, пъпъ маі ші вътрăріі; прекът аратъ пепътърате ăнтъмплърі ші арътърі офічіасе. Ір ромъніі, а ста съă команda алтві неам, нічі ăнтр'ун тінă пă воіа.

Аă фост трекът адúнареа націоналъ din Блаж, кънd попорúл пострă din Съліще ашіждерea м'аă ăнтребат, къ че аре de а фаче ăл привінца артелор, пентрúкъ лі се детъндъ din партеа жърісдікціúнеі ка съ ія арме? Акúма ера адеварат дупъ адúнареа, каре аă фост хотърът ăнтре алтеле ші формареа гардеі націонале; ăнсъ нічі пă се лúкра de а пóстрă гардъ націоналъ, чі de алтъ, къ каре попорúл пă авеа атрадере. Маі ăнколо, еă цінам къ тот че аă фъкът адúнареа аă фост о петіціúне, маі кă сеатъ кътрă Маі. Са прея мілостівúл пострă монарх фъкът, дупъ а кърві прея ăнаlтъ апровареа датъ ăнкіерілор пóстре, кăцетам къ съпт de а се пúне ачелеа ăл лúкраре; de алтъ парте dедат fiind din тінерецеле меле ам ăндрепта тоці паші пieції пе кале леціúвітъ; ва ші прін квинтеле жърнъпътълві денвс ăл кътпúва лúбертъці: „Тоате пе кале пачнúк ші леціúвітъ" обстрúнс fiind ла ачеаста, алта пам пътът съ ръспúнd вънлор óмені, декът

къ съ ащептъм кь тоцій дмпъріреа петиціне́і по́стре дела дмплцатвлі дмпърат.

Дп $^{23}/_{11}$. Існie а. к. ам фост порокошї а довъндї ресолвціне́а дмпъръцеаскъ ла петиціне́а паціне́і по́стре, дп каре дмтре алтеле стъ ші ачеea: къ дмартарea попорълві с'аь хотърът прін артіколя деlеце 22. Ресолвціне́а ачеаста еь о ам пвблікат попорълві прін чіркъларіля меь din $^{30}/_{10}$. Існie а. к. іарь дакъ дмартареа пь саь дмфіінцат нічі дінъ ачеаста, прекът саь дмфіінцат алтъ кончесіне тот дп ачеа ресолвціне кппринсь, dар de інтереселе попорълві маі апрóпе стътъторе, іертăцімі дмтревареа: Еь съит de віоъ? —

Дінъ хотърърea лъкърілор din $^{18}/_{6}$ Окт. а. к. — Кънd адекъ Есел. са ценерал-командантеле Ардеалълві D. Антон в. de Пехнер аь dат прокіемъчіне кътрь тóте жърісдікчіне́ле ші лъкъіторії Ардеалълві, дп каре фаче de щіре, къ фіінd цара фъръ de нічі о окърмвіре леціві́тъ, дп лътереа маніфестълві din 3. Окт. а. к., прін каре съ пъне сев леці de ръсвоіь българіа дмпрезнъ кь църіле ей дмпечіпате, ші прін каре пътереа чea преа дмпалтъ се дъ жърісдікчіне́і мілітаре — аь хотърът ка съ іа атжпь фрънеле окърмвірей дп пътеле дмпъратвлі, пънъ съ ва санкціона о старе леціві́тъ дп окърмвірea църії по́стре; ші din каvза ачеаста поштеще Ес. са пе тóте дерегъторіїле църії, ка съ се свпвпь фъръ дмпротівіре ла ачеастъ орънdвіре, ші кь дъвсел дінпрезнъ съ по́ртеґрїжь de паza рънdвіелії ші а секвріта́цій ачещій църі, — къпътънd еь пе лъогъ але Ес. Сале офічіóсе літере ші прокіемъчіне́а помепітъ, пътаї декът о ам ші пвблікат прін тоцій протопопії епархії ачещіа попорълві по́стре, сфътвіндь'л ші дмвъцвндь'л дп дмпелеса сев лъвдатеі прокіемъчіні, ка съ се дмартезе ші съ се алътъре трепелор дмпъръцещі; іарь Ес. Сале ам ръспвнс, къеь, преоцімea ші дмтреагъ паціне́а по́стръ din Ардеал, прімінд вкварошї сев лъвдатъ са прокіемъчіне, ші кь тóте пътеріле о вом спріжіні, ші о вом дмпінта, дмпелезънd дінтр'жнса преа дмпалта воіе a монархълві по́стрь, челві маі вън дмтре монархі, кътрь каре кь а са кредінцъ паціне́а по́стръ ромънъ тотдеавна саь дескілінїт.

Ші іатъ ачеаста есте дмпротівіреа меа дп контра дмартърії попорълві пострь; ачеаста „тръдареа, ка каре пь съ маі афлъ дп історіе!“ N'am традат еь, Domнле кореспондент, пе німе н'ам традат, чі декъпd съит м'ам стръдвіт ші мъ стръдвеск пентрь вінеле ші ферічіреа пеамълві меь ромън, деспре че дакъ вої черка кь дрептате фаптеле меле те вої конвінце; дпсъ о асемenea недрептате, прекът domnia ta mie, доар н'аь фъкът ромъп ромънълві, ші dea Dвmnezeь ка нічі съ пві фак!

Астфелїь фіінd сфатвріле ші пъшіріле меле дп прівінца дмартърії попорълві, прекът ші алте фапте але меле дп прівінца дмпънтърії вінелві неамълві меь de обще, німік пь мъ сфіеск de сентінца дрепт жвдекъторіалві Dвmnezeь, dар кь атъта маі вдін de ачеea а трібвналълві челві непъртінїторіь ал історіеі, кіар ші атвнчі кънd дмсвші апонітвл пострь ар фі кіемат a дікта сентінца асвпра меа, пентрькъ конщінца мі'е кърată.

Сібіїь, дп 29. Окт. 1848.

Андреіь Шаґвна,
епіскоп.

БЪNAT. Timiшóра, 2. Noемв. Мъркъ мъ тем, къ пь вей кънпъта скрісоареа меа, тотвш пь почіь лъса, а пъ'ці дмпъртъші чева дела ноі дп претеа ачеаста атът de інтересантъ. Щam скріс, къ четатеа поастръ есте дп старе ръсвоіпічеаскъ пвсъ, щam скріс ші ачеea, къ тот маціstратвл Вартелеі аь фъціт. Акът възвндвне ноі лъкъіторії Timiшóрії ромънії дмпрезнъ кь сървіі amenінцаці din тóте пърціле кь перікол маре, че ні се гътеще din партеа магіарілор, карії жъфеск ші ачіd пь вієцій óмені, — апоі апріпd сателе ші орашеле, пе стрънсерът тоці ла епіскопіа, ші'л дмтреварът de сфат пофтіндь деокамдатъ, съ пе дескопере гъндвл съь, ачестеа дндатъ пе спвсъ кь глас сопор, къ ел се ціне de дмпъратвл, ші къ есте гата a се жертфі пентрь дъпсвл, ші пентрь кісеріка, ші пентрь попорвл шіешї дпкредінцат, дінъ ачеа се дъсъ кь ноі тоці дп сфатвл ръсвоіпіческ, ші черь апъраре пентрь попоареле Бънатвлві, каре пентрь ачеea се пънътвеск de къtрь българі, къ съит кь кредінцъ кътрь монархвл лор. — Сфатвл ръсвоіпіческ дндатъ орънdві ка ноі дпвіне дінтре ноі съ алецем вн комітет de апъраре a дмтреговлві Бънат, каре апоі дмпрезнат кь дъпсвл съ лъкреze пентрь ръстаторнічіреа пъчії пе темеівл маніфестълві дмпъръtеск din 3. Окт. — Комітетвл се дмфіінцъ ші дндатъ провокъ пе тоате жърісдікціиле, а се декіара ла ачесте трей пвнтрі, адекъ: 1) конóще пе окърмвірea чea dе акът din Бъда-Пеща de пелецівіть. — 2) Конóще маніфествл дмпъръtеск din 3. Окт. дп тот кънпінсвл съь, ші 3) свпвнесе жвдекъції ръсвоіпічещі ші комітетвлві фъръ нічі о кондіціе? Дінъ че се декіарарь тоці, къ къноск тóте пвнтеріле пвмите, дндатъ се пвнірь офічіалії комітетвлві, дп локвл челор фъцій ші се дпчепърь операціile мілітъреші прін маі мълте пърці але Бънатвлві, анвме ла Лъгож ші Фъцет, вnde o глóтъ тървать de вигарі оморъсе врео 60 de ромъні, карії ераь стрънші ла о моарь, ка съ мачіне. — Фапта дпсъ ачеаста крънчепь пь ръмасъ пе ръспълтіть, къ мергънd din Timiшóра вн дівісіон de хвлані ші о компаніе de недестраші дп контра хоцілор ачелора, карії ераь дп пътър de врео 6000 дмквпіцвраці de вн ташь, — ді спарсерь ші ді гопіръ оморънd din тръпшії пеste 400 ші рънінd врео 600, дінъ ачеea фъръ пецій ші евреій din Лъгож десартаці. Ачі се фъкъ іаръшї вн комітет тот din ромъні, карії пертрактеазъ требіле дп лімва церманъ ші ромънъ. Акът токта се вор денвмі ші аколо офічіалі de комітат, фіреще тот ромъні, дп локвл вигарілор, карії врънd a фаче реакціе, — фсеръ прін ромъні парте прінші ші легаці, парте оморъці; віце-ішпа-

пвл Іакавфі de авіа дші скъпъ віаца прін фёгъ. — Ромънії din Бънат съпт акум гата кв тоці а се скола асупра інімікълві, нъмаі din Вартеціа Крашъвлві съпт гата 20,000 а апъка арме, аша ші дн комітатва Тімішвлві, нічі кънд н'аў аръtат ромънії маі маре сімпатіе ші дндемнаре пентрв монарх, ші пентрв апърареа патріеі ші а націоналітъцій сале, декът акум. —

Дн зілеле ачесте дмі вені ла мънъ апелва лві Кошвт кътрв ромъні прін тотъ дотъмпларea, традвс de Сіціскънd Пап; прін ачеста америцъ Кошвт, къ ва спънзвра пе тоці ромънії. De ар фі Кошвт акум ва штрепгарів, (de ші мерітеазъ а фі нъміт кв нъмеле ачеста) ар къщіга маі мълці бані кв търчереа штреапгърілор, (фіреще пентрв ромъні) декът кв редакціа а Кошвт-Хірлапвлві. — Дпсъ кред, къ гласва длві ші а лві Пап, кътрв ромънії din Ардеал дндрептат, ва ръспва астъдатъ дн пвстіе, ші америцъріле дънпеалві кв штреапгва вор продъче ромънілор атъта спа тъ, къте спаітъ ар фаче оіле вні лвп; ромънії акум сав дещептат, ші воіеск ші еі а лва парте ла ачеле фолосврі, че адвче кв сіне спірітва тімпвлві пресепт, ші сórтеа отеврії, апоі възндвсъ ші акум апъсаці де кътрв ачеі магіарі, карії ар воі ка ромънва съ фіе тот ачела че аў фост пънъ акум, адекъ довіток пвртъторів de сарчінъ, еі апъкъ арме ші редпнінг тоате педічіле аръtând лвмії, къ съпт вреднічі de a пвртa нвмеле челор че лі адвсеръ дн църіле ачесте, еі воіеск акум a аръта, ва ші арать къ пъс gyáva nép, кум лі нъмеск скріітории магіарі дн фоіле сале плне de мінчвні ші de батжокврі. — Авзім, къ Віена сав предат лві Віdінгрец, апоі къзънd Віена, кade Пеща. Вертеціва есте плн de магіарі, карії dінпревнъ кв петрії фъкърі конжвраціе, а оторж дотро пóпте пе 140 de сърві, ачещіа дпсъ дпделегънd дела вн офіцір конспіраціа ачеаста фвціръ тоці ла Тімішóра. Аша ввзілор вънъцені, аша се квпне ромънілор се лвкрe орі вnde се афлъ, іар кътрі пентрв фрації вощрі din Ардеал пв авеці нічі о гріжъ, кънчі дъншіі съпт марі ші тарі, сав ръдікат тоці пентрв вна, ші вна пентрв тоці кум въ ръдікаці ші воі. Каваа пóстрв е сфънтъ ші Dомнезеў е кв noі. Пентрв дмпъратва, пентрв патріе ші націоналітате се лвптъ астъзі ромънії ші Дзеў ді ажвтъ. (†)

Din Трансілванія. Маі нов. Dомінекъ дн 12. Noемвріе к. п. domнії парохі локалі din Фъгъраш ші о парте a оръншапілор дн колпелегере кв комітетва локва дедерь о масъ ла 50 персóне, партea чea маі маре ромънъ ші кълва сасі, іар din партea остъшітеі трей маіорі ші вн капітан. Сінчерітатea ші пе сіла че domні ла дпкінареа de тоастърі ші ла тóтъ конверсація, пв се пóте дескріе. Сеара се фъкъ бал; оръншапеле ромъне de ачі дла дмпровісаръ ші ле стете преа біне. Орашва фв ілвмінат пе ла тóте каселе. — Фъгърашва аре вн преа фрвмос віторіз, нъмаі noі съ фім дпделепці ші съ не щім фолосі de дпрежвл. Кълдреа лві Кошвт ші a партідеі лві — de кътва о вом ажвпце, — съ не фіе de дпвъцътърă!

Меркврі ла 1. Noемв. o мълціме de магіарі de пела Чівчі, Гежа ші Богата, дпсоціці кв алці се репезіръ асупра Адінтішвлві ші a сателор дпвечінате: Чекалака ші Ботезва, ка съ ле апріонъ; дпсъ пріп ромънії нъмітелор сате, карі din порочіре къщігасеръ вн повъцвіторіз ква, аў фост респінші ші жоі пріімінd ромънії ажторіз міліторіз дела лагърва стаціонат ла четатea de Балтъ, іаў адвнат ла Богата ші аколо вінері пріп вн атак кърціос лі стрітораръ кътрв Мървш асфелів, кът o парте din трвпшіі карea аў фост маі de дпдетънъ пвшкъторілор ші карea адвнасе трей подврі ка съ треакъ Мървшва, аў къзвт мórтъ, дпрошънd кв съпцеле съў, вnделе Мървшвлві, іар чеалалтъ се трасе ла Іернот, вnде дпфвріаці фіінd дпфріонеръ локвіцеле ромънілор, карe маі ремъсесеръ din зілеле треквте. Пе ачещіа лі дмпрвщіеръ остаціі дмпъртещі, дънъ кум се аръtă маі свс.

Mediaш, 7. Noемв. Дн зілеле тр. тóтъ мълціmea міліціеі de лінie dінпревнъ кв твнвріле ші мвніціънea асемenea ші кв гарда четъцеанъ сав ашезат дн лагър афарь de ораш пеcте Тірнавъ. Марці dімінеацa лі сав адвс 4 комп. сівіені ші 2800 олтені, карії аў фост ла Фъгъраш, апоі трей ескадрóне драгоні ші 1500 romani din сквадва Mediашвлві ші аша кв тоціі дн сънъ de 8000 вървaці се ръдікаръ de ачі ші o парте се ашезъ ла Четате de балтъ, іар чеалалтъ ремасе дн лагър ла Боіанъ. Вінері ажвнсеръ кв тоціі ла Гапфалъў, аічі ашепта ші ачеле 13 компаніі de romani, карі десартаръ Івашфалъва. Ачі ла кортеа лві Földvári din порочіре афларь o провісіне de пъне гътітъ пе сама секвілор ші a магіарілор, карea прінce фórте вінe ла міліціа пóстрв. Съмвтъ се мътъ лагърва дптрег пе шесва Ніраштевлві de вnde се дптрепрінce ловіреа М. Ошорхеівлві dвпъ кум o аръtарът дн пятерва тр. Dомінекъ сеара дн 5. Noемв. intрă дн четате міліціа полóнъ, лвні се ашезъ аколо ші челалалтъ остъшіme ші тóте гарділе, каре пънъ акум съпт дн пачe, тъпънкъ ші веў челе гътіте пе сеама магіарілор. — Деспре в. колонелва Óрван пв щім маі мълт, декът къ н'ар фі дмпърціт міліціа дн трей пърці: o парте се афлъ дн лагър пв департе de М. Ошорхеіз, a дóа a порніт спре Клж, ші a треіа пъзеще лініа спре Бістріцъ, вnde стъ дн легътврă кв остаціі полоні че він дптрвна din Галіціа. O тартъ de секві дші дтінce вн лагър din сас de M. Ошорхеіз. С. М.

Пеща дела Бекврещі пв не адвсе алтъ щіре, декът къ тврчії дпкъ ар фі дпчепът a вне ла прінсóре пе воіерії din партіда реакціонарь, пе коконаші de ачеіа, карії кіетънd не тъскалі дн патріа ромънілор, іар пв a ч окоілор, сперa, къ се вор пътea апъка de noў de свъвзгареа сермавлві църан; дпсъ лъкрвріле лварь алтъ фацъ. — Ошірі тврчещі се ашептъ дн тóте зілеле. Мълці вор a пророчі вн ресвелъ тврко-тъскълеск. — Газетеле стрвне нічі акум не вепірь.

РЕДАКТОР ГЕОРГІЕ БАРІЦ. EDITOR IOAN ГЪТ.